اول تاسیس شماره (۱۲) تاریخ جمعه ۲۳ سنبله ۱۳۰۱

موسس : ش . ح . حایم

صاحب امتیاز و مدیر مسئول : م . م . نامن

وجه ابونمان عجالتا سالی ۴۰ قران است

قیمت اعلانات صفحه اول سطری دو قران

ص ۲ سی شاهی ص ۳ یکقران و ص ٤ ده شاهی

تشخیص قیمت لوایح خصوصی با اداره است

تلک شماره چهار عباسی

مطابق ۲۲ محرم ۱۳٤۱ عجالتاً هفته یکدفعه طبع و توزیع خواهد شد

۱۵ سپتامبر درستی وامانت ۱۹۲۲

הכים

אמת ואמונה — אהבת לרעך כמוך

حایم

محل اداره موقتاً طهران خیابان پستخانه نمره ۱۵ خواهد بود

אין רוזנאמה מודאפעה חקיק מדינת ישראל וטרף דאר הדב ציונית אסת

عنوان تلگرافی حایم طهران

סאל אול תאיסס שמארה (יב) תאריך בב אלול פב

מואסס : שמואל יחזקאל חיים

צאחב אמתיאז ומדיר מסאול : מרדכי מאיר נאמן

זנה אבונמאן עגארתא סאלי נהאר תומאן אסת

קימת אעלאנאת צפחה אול סטרי דו קראן

צפחה דום סי שאהי צפחה סום יך קראן

וצפחה נהארם דה שאהי

תשלין קימת לזאיה לנזצי בא אדארה אסת

הך פרושי תת שאהי

אמאן הלגראפי חיים - טהראן

اقای مدیر محترم

در میان ان همه جراید طهران علاقه مفرطی بروز نامه شما دارم ایام هفته را یك انتظار اشتیاقی بسر می برم

این علاقه من طبیعی و عاری از هر گونه آلایش است

من تعجب دارم هر چه فکر میکنم عقلم بجائی نمیرسد

گویا سر منشاء این علاقه زیادتر از یك شایعه زبان چیزی دیگری نبوده باشد اجازه دهید این جمله را ترجمه نمایم

هر چه سعی میکنم که تمام بشر را دوست بدارم باوجود این از عنصر و نژاد خود خوشم می ایدگویا در مرحله تکامل بسرحد کمال نرسیده و این نقصان در بوطه تعالی از وجود من زایل نگردیده است چه بایدم کرد من اینطورم گر کسی منع سمندر کرد از آتش بکویش در کسی را هر چه وفق طبع خویش اید خوش اید در اتفاقی که جنس دو پا جسته جسته زمین را خانه بشر دانسته و خلق را عیال خالق دانند وطن و استقلال را جزو خرافات شمارند می بینم که شما طرفدار استقلال فلسطین گردیده و نالهای عاشقانه دارید :

آخ - سرود اسرای اسرائیل چه قدر جان گداز بود تعجب دارم چرا نی و ساز (ارغنون) خود را شکستند دشمن را بخیال نغمه سرائی انداختند اخر دشمن چشم و گوش دارد میبیند و میشنود و انگهی غالب است از نخوت فتح میخواهد تمام عالم برای او بخوانند با ساز او برقصند راستی اینطور نیست صدیق ندارید که اسرای اسرائیل در این جا بخطا رفته و قافیه را باخته اند زمی که اسیر است - ملتی که استقلالش دست رفته با ارغنونش چه کار خواهید داشت - برای تسکین غم - و یا تحریك حسیات بوده - معذورم دارید اسیری از ذلت اسارت متاثر نگردد و نخواهد ترانه تحریك احساسات نماید اشعار ملتی را در مستی میخواند - عربده شبانه میکشد ولی این نشئه حس با پیاله نماید و با خماری از سر می پرد و با طلوع سفیده صبح از یاد میرود - از مطلب دور ماندم - من از مدافعین عضو و طرفداران عصبیت نژاد خوشم میاید - من خود جنونی است - آری (دیوانه دیوانه به بند خوشش اید)

روز نامه شما روح مخصوصی در من ایجاد میکند

جملات روزنامه شما پرده های دل مرا تکان داده و حرارت مخصوصی ایجاد می کند : بخاری که از این حرارت متصاعد شده و بمغزم میرسد میخواهد از روزنه چشم بیرون رود بی چاره میمحیط یخ کرده و خنك تصادف میکند و بی اختیار تقطیر میشود و از مژه ام می چکد

این قطرات در باطن خون ولی در ظاهر اشك ام دارد ! ه برای چه ؟ وقتی که روزگار پر امید و انتظار شما را باگذشته خود مقایسه می کنم بی اختیار از حرف های روزنامه شما خوشم می آید

بلی وقتی فرزندان اسرائیل که از وطن خود آواره شدند آن سرود را خواندند و زیادتر موجبات زجر خود را فراهم نمودند ؛

انوقت با یاس و نومیدی بیرون رفتند و حالا با شادی و خورسندی بر میگردند

منهم وقتی با شیون وزاری از ایران رفتم و بخورسندی وشادی برگشتم ولی افسوس ! ایکاش نیامده بودم و از دور باهمان حالت انتظار و امید بودم بهرحال فرزندان اسرائیل بفلسطین میروند ! چه در نظر دارند ؟ چرا آمدند ؟ و چرا میروند ؟ با دست کی بیرون رفتند و با ارادهٔ چه کسی بر میگردند ؟

حالا که بر میگردند خوبست این مزمور داود را بادقت بخوانند (۱) ای خدا ما را واگذاشته پراکنده ساختی ناراضی شدهٔ باز بما رجعت نما (۲) قوم خود را پر مشکلها نگران ساختی شراب رسام را بما نوشانیدی : (۳) خدا یقدس خود فرموده که خورسند شده شکم را تقسیم نماید و دره (شکوث) را خواهیم پیمود بلای (ادوم) نعلین خود را می اندازم ای ولایت فلسطین بمن مفتخر باش : کیست که مرا بشهر حصار دار بیاورد ؟ کیست که مرا به (ادوم) رهبری نماید : ای خدا ! ما را از انکی امداد کن زیرا نجات آدمی باطل است : در خیمه خدا دائما بسر خواهیم برد و در سایه بالهای تو پناه خواهیم گرفت

حال رجا مندم سلام مرا باولاد صیهون رسانیده واز قول من ابلاغ نمائید که ای اولاد اسرائیل - بروید بروید بفلسطین - خود را بسر مقبره های نیاکان خود انداخته و آنقبر ها را در آغوش کیرید بروید بروید یك مرتبه دیگر از نور شمعدان داود روشن شوید ؛ بروید ستاره شش پر سلیمان را عرض تاج افتخار بسر خود زنید :

ولی قدر استقلال را بدانید

آخ چقدر شیرین است این لفظ (استقلال) چقدر روح افزاست این کلمه (استقلال)

بدانید که هر استقلال از دست رفته بایك نظر شادی بروی شما نگریسته و با یك امیدی دل های خود را بدرقه شما می فرستد

ای اولاد صیهون بفلسطین بروید و قدر استقلال را بدانید مبادا استقلال را سرع استعمال نمائید والا خدای اسرائیل یك مرتبه دیگر بشما غضب خواهد کرد

درود باولاد فلسطین

(نقیب زاده)

***

فاضل محترم واستاد معظم و آزادی خواه شهیر حضرت آقای نقیب زاده

آیا مشاهده فرموده اید که ناله های جان سوز ارغنون در روح مریض عشق چه تاثیری دارد ؟

آیا میدانید قطرات شبنم برای گل بهاری که از حرارت آفتاب پژمرده شده باشد چقدر روح بخش و جان فزا است ؟

آری مکتوب شاعرانه شما فیض از برای من دارای همان ثمرات است

وقتیکه مکتوب شما را خواندم بی اختیار دو قطره اشك از گوشه دیده کانم سرازیر شده این اشك اشك مسرت مخلوط بحزن و قدردانی بود

آه ای کاش اولاد اسرائیل ارغنونهای خود را شکسته بودند تادشمن از آنها نواختن سرودهای ملی را تقاضا ننماید ؛

میدانید چرا آنها آلت موسیقی خود را شکسته بودند ؟ بلی ؛ اولاد صیهون بلا اراده ارغنونهائی که در دست داشته وسرود های ملی ونغمات جنگی را

شرکت در عزا داری

برای شرکت در مصیبت عظمی یعنی شهدای کربلا که در راه ازادی جان بازی کرده اند هفته گذشته نامه ما منتشر نشد

تشکر

اقای میرزا یعقوبخان یوسف زاده استوار ازنقطه نظر محبت به ملت اسرائیل وصیون افتخارا نمایندگی نامه مارا در مازندران عهده دار شده اند

اقای میرزا اسحق خان ساسون معروف به تجار نیز انجام این خدمت بملت و صیون را در اصفهان قبول نموده اند

اقای اقامیرزا نور الله خان حاجی عزرا کهن نیز از همان نقطه نظر افتخارا نمایندگی این نامه ملی را در همدان عهده دار شده اند

ما از احساسات ملت خواهی وصهیون دوستی این اقایان محترم را تشکر کرده خدمت ایشانرا فراموش نخواهیم کرد

ضمنا از کلیه مامورین محترم دولت تقاضا میکنیم تا رسیدن اعتبار نامه اقایان فوق الذکر را بنمایندگی رسمی این نامه پذیرفته عندالزوم ازمساعدتهای لازمه ودادن اطلاعات مضایقه نفرمایند

מא וציוניסת טהראן

רוזנאמהי כה באסם זמן דר טהראן אנתשאר מיאבד יך וקרתי מדרש תצור מיכרד אגר כסי ברוזנאמה זמן בי אהתראמי כנד בזמן (ממלכת איראן) בי אהתראמי כרדה אסת.

אמרוז הם מאר כנאן ציוניסת טהראן אז אסם מקדס ציון אפתפאדה כרדה והרכס בר ציד עמליאת אנהא אעתראצי כנד וכבהאי אנהארא באנהא כאטר נשאן נמאיד אורא ציד ציוניסת מערפי מיכנגד.

ולי לזראין מור נסת. הר ציוניסת בא ונדאני בר ציד הרכאת נא משרוע באיסתי אעתראץ כנד ודהר ישראל בא שראפתי וקתי משאהדה כנד כה חקוק מלת פאיטאר מישוד מקדראת צד הצאר נפר ישראל איראן באזגרה הוא והוס גנד נפר לאבאלי שדה באיסתי בא חמאם קוא מדאפעה נמאיד. מא כה קבל אז נה פאל דר שעבה ציוניסת ברלן צציוירת דאשתים והנז אסם ציוניסת דר איראן נבוד ואז הר כס פיש קדם תר בודים חק מדאפעה אז חקוק ציוניסת רא אז הרכס בישתר דארים.

איא אגר מא בגוים דר מדת פנג סאל שמא כדמתי כה במלת כרדהייד דר רוזנאמה הא אעראם כניד כפר גפתה אים ?

אגר מא בגויים פילהאיכה באסם גשן יסאד זדן ושדהות ראני כרדן לרג מישוד בראי נפארת בראדראן ופרסתאדן אנהא בירושלים כרג שיד בדהתר אסת ציד ציוניסת הסתים ?

מא אגר בגויים דר מדת פנג סאל לאזם בוד אקלאי שמא פנג הזאר נפר רא בטוף ארץ ישראל פרסתאדה באשיד הא אז שר תי סרי כזרדן ודלת ואואזגי ראחת שונד ציד ציוניסת הסתים .

אגר מא בגויים מבדגי גזאפי כה אז בראי רוזנאמה הגאולה כה גז נגג מלת ישראל גוז דיגרי נבוד. לרג כרדיד כה אז אעמאל אפראד שבא ואקאי מירזא לקמון וכיל תמגוד כנד ביגא בודה ובדהתר בוד כה אין מבדגי הא באין פילהזר האי בד בכת מודאדיד הה בארץ ישראל ברונד גנאדה כאר מישוים.

אגר בגויים גרא באן עדה ישראל כה בטוף ירושלים רפתנד מלאדגי נדאדיד וזסאיל חרכת אנהארא פראדם נכרדיד כה דר ביאבאן האי גרם ערבסתאן אז תשנגי גאן דאדה וארזוי ירושלים רא בקבר בבונד. דר הצ'ור שמא כה מיכואהיד בה מלת בד בלת ישראל לדאיי כניד מקצר מישוים .

אגר מא גפתה באשים אז מרכז כל ציוניסת לנדן פול בלואהיד ואין בד בלתאני רא כה דר דיר פשאר גלות נאלה מיכנגד ובארזוי ירושלים גאן מידהגד בא הביאן פול הא בארץ ישראל בפרסתיד כפר גפתים

אגר מא מיגויים הב ריאסת נגא מלבי רא כנאר גדאשתה אז براי מלת כדמת כניד ציד ציוניסת הסתים.

אגר מא בגויים דר ערץ פנגכאל דור דם גמע שדן וחרף זדן ולפאפתי כרדן לוב בוד מראם ציוניסת רא עבדי כניד ובגאי פנג סאל חרף שש מאה עבול כניד ואגר בגויים דר אין יך סאל אכיר גרא מרזם בשמא בי אשתנאי כרדה ויך שאהי בצנדוק שמא נדאדה אגד ואגר בגויים אעמאל שמא אסם מקדס ציון רא באנבאר כאר וכפיף כרדה אסת נמא כרדה אים וציד ציוניסת שדה אים.

לזר אקאיאן אין פור ניסת מא בא הבאם קוא האצ'ירים כה מנאפעה מלת ציון רא חפט כנים ובאין דורה הראפי ולפאטי וגלבר באזי כאתבדה דהים . שמא הם באיסתי אין רא פחבידה באשיד סה קאבל נחסת בבלת נבדה אז براי מלת הא כנון כארי נכרדה דדר אתיה הם נלואהיד כרד ומא יקין דארים כה מלת הם שמא רא נלואהד שנאלת מא אטראאת לזד רא דר אין לצוץ דר שמארהאי אתיה בטור מפעל לואהים נגאשת.

با آنها میسرودند نگاه داشته و اسیر شده بودند .

اگر در آن موقع کسی از آنها سؤال میکرد که چرا این آلات موسیقی را همراه آورده اند شاید خود آنها هم نمیدانستند چرا و در مقابل این سؤال لاجواب میماندند

زیرا روح آنها بارغنونهای خود بسته بود . این هم از برای اولاد انها وسیله تهیج وتشجیعی گردید . مافرزندان صیون هروقت آن سرود اسارت را می خوانیم در خود یك حال جنگجوئی و سلحشوری مشاهده میکنیم و میخواهیم بطرف دشمن آن دشمن بی امان حمله ور شویم ولی چون آنها را نمی یابیم بی اختیار گریه میکنیم وروح ما بطرف ارشلیم ومقبره آن قهرمانان مقهور پرواز میکند .

آقای نقیب زاده من آن روح پاك و فکر آزاد شما را تقدیس گفته میپرسم .

اولاد صیون بفلسطین میروند ولی دوستان خود وطرفداران آزادی واستقلال را فراموش نمیکنند

آقای نقیب زاده شما که در راه آزادی واستقلال جان بازی کرده‌اید قدر استقلال را میدانید

شماکه دیوانه‌آزادی وعاشق استقلال هستید از استقلال یافتن ملل بد بخت مسرور میشوید

خدای اسرائیل باولاد صیون استقلال میدهد خدای ایران نیز کشور کهن سال جمشیدوفریدون‌را از شردشمنانش محافظت خواهد کرد

آقای نقیب زاده اولاد حق شناس صیون سلامهای صادقانه خود را بشما ای دوست نوع بشر و ای طرفدار استقلال وآزادی باکمال احترام تقدیم داشته روح کریم و قلب پاك شما را تکریم و تعظیم میکنند .

روزنامه تان که ارگان رسمی‌دولت فرانسه است ضمیمه راجع بقضایای فلسطین با کزارشهای جالب توجهی طبع و مجانا انتشار نمود

از نقطه نظر خدمت بعالم صهیونیسم ما آنرا بترجمه رسانیده در هر شماره قسمتی از آنرا از نظر قارئین گرام میگذرانیم

فوق‌العاده تان مورخه ژوییه ۱۹۲۲

فلسطین جدید و مساعی

(صیونیست)

- ۱ -

مسافریکه امروز اراضی فلسطین را در حدود تاریخی اش که تقریبا سر حدات حالیه اواز (دان Dan) تا (بئر صبا Beer-Seba) میباشد به پیماید تغییرات و تبدلاتی که نه تنها در سکنه و نفوسش بلکه در سیما و قیافه اش بوقوع پیوسته مشاهده نماید متحیر و متعجب خواهد بود . در این منظره ساکن و ارام ولی جزئی غیر متحرك هنوز جنك ها یك تغییرات مختصری برحسب ظاهر در جاده هائی که گرد و خاك بطور غیر محسوس درجریان قرون متراکم شده دوچرخه ها ، اتوموبیل های نظامی یك غلغله و یك حرکت حیرت‌انگیزی ایجاد می‌نمایند وارد اورده است . در پای تپه ها میان دروها یادر مغمومیت دشت ها ، چادر های سفید و اردو کاههای کامل عرض اندام نموده و در صحرا مثل شهر ها به لباس نظامی اردو های جنکی عالم کلاههای حصیری سیاحان (انکلو ساکسون) قبل از سال ۱۹۱۴ جانشین شده است .

امروز جنك در اروپا تمام شده ولی رسما فلسطین هنوز از جنك فراغت نیافته برای اینکه عهد نامه (سوور) تا کنون تصدیق و تصویب نشده است ، معهذا اردوهای دول از فلسطین مفارقت کرده و فقط قوای نظامی انکلیس که‌مامور استقرار امنیت و انتظام بموجب اختیار و اعتبار نامه که دول معظمه درکنفرانس (سان - رامو) به بریتانیای کبیر داده اند در انجا بقی مانده است و استقرار اردوهای دولت‌مزبور یك وضعیت دوام پذیری بخود کرفته و سرباز خانهای شهری قائم مقام اردو کاههای صحرائی شده اند . . .

(آیا فلسطین سیما و منظره سابق مشعشع و ساکن خود را کرفته است؟) . . . نه خیر . . . هر که (اورشلیم) بیت المقدس یا (سافد Saffed) (ریشون لسیون) یا اینکه (کایفا) را ببیند ناچار است از اینکه تصدیق نماید یك طرز و حالت جدیدی در اشیا و چیز ها احساس مینماید . . . (ایا که بود امد و این سستی ورخاوت را از مملکت قدیم دینی و مذهبی متزلزل ساخت؟ ایا از کجا است عصاره جدیدیکه در ورید‌های کم‌خونش جاری می‌شود ؟

(ماریام هاررى) که همواره مرض عشق وطن پرستی اش او را بطرف اورشلیم متوجه ساخته‌اخیرا همین‌موضوع را بمعرض افکار کذارده است و دراین باب می‌نویسد . ممکن است ازبیت‌المقدس حالیه کفتکو کرد بدون انکه به صیونیست ها پرداخت ؟ (انها در خارج شهر قرار کرفته و مستعمرات ایشان در هر سمت اشعه انداز است . مغازه های ایشان، تجارتخانه های ایشان در طول کناره جاده (یافا) قرار کرفته همه جا پیرقها ، کتیبه ها ، اعلانات و حتی سینماها با خط عبری نوشته شده است .

ستاره شش ضلعی (ذوستة الا ضلاع) جانشین هلال و صلیب شده و این ستاره را در برتو افکن اوتوموبیل ها ، روی کلاه مستخدمین مریضخانه ها حتی در سر دست و آستین سرباز های بریتانیایی که لباس خاکی در بر کرده انجائی که سیر حضرت داود که عقب سر ان شمعدان سلیمانی هفت‌شاخه حرکت می‌کند مشاهده می‌شود . یهودیهای فلسطین یك باتالیونی تشکیل دادند بنام (باتالیون ما کابه Macchabées) به یادکاری پهلوانان ملی ایشان ولی من ترجیح می‌دهم که انهارا بنام (اسمونه‌ئن Asmonéens) موسوم بدارم. تمام عالم بسلامتی عبرانی سلام می‌رسانند ! همه جا بغیر از عبری حرف دیکری در بین نیست و صیونی محققا از عبرانی های محبوب تر وبا هوش‌ترین دوست صمیمی فرانسه و زبان فرانسه که بران واقف تر میباشند برای ما مانده اند .

از همه عجیب تر صیونی های حقیقی چنانکه شما حق دارید فرض و تصور نمائید یهودیهائی نیستند که دارای (اثار اسارت بوده)

با وفا به روایات وعنعنات صحایف تلمودی وآشنا بزبان قدیم و غیر مستعمل (بیدیش) بلکه باحرارت ترین طرفداران صیونی بنی اسرائیلی هستند که اروپائی و متخلق و معتاد به علم و اخلاق اروپائی هستند . یعنی تحصیل کرده ، منورالفکر تجدد خواه . عالم به ادبیات متعدده و بالسنهٔ مختلفه و اقدامات انها باین نتیجه شایان تعجب که در عالم فردو یکانه میباشد منتهی کردیده چنانچه تجدد یك زبان‌مرده و قدیم در ظرف چهل سال اقلا وتطبیق زبان عبری مذهبی و تورانی بـه حیات عمومی و تمدن شاهد این مدعا است زیرا که زبان (بیدیش) یکی ازبین صیونی محو و تبعید شده است .

وقتی که‌بین‌این‌یهودیها غذامیخوریم میل ندارند آنها را اسرائیلی خطاب نمائیم ولی عبارت و اصطلاح حقارت آمیز یهودی را مانند یك عنوان افتخاری قبول دارند (یعنی فرزندان ارض‌یهود Judée) - وقتی که ما میشنویم نام این مردمان عالی قدر و معمارها ، مهندسین اطبا ، ادبا ونویسندکان را (چنانچه یکی از آنها تالیف کی ذو موپاسان را بزبان عبری ترجمه کرده) — وقتی که شرح و و توصیف از خیالات متینه و امالی که بیش از بیست قرن دردل پرورانده‌اند امروز بشکل حقیقت تبدیل یافته بما میکویند - و وقتی که از نقشهٔ شهر آینده خودشان کاروی‌کوه (اسکوپوس Scopus) برپا شده و از دار العلوم و آکادمی صنایع مستظرفه ، مرکز فلاحت ایشان ، از مجلات علمی و جراید ایشان و از تمام این ارض جدید موعود یعنی این وادی (کنعان) بطور قطعی و موثق حرف می زنند آنجائی که تمام اطفال اسرائیلی و تمام یهودیها در کلیه عالم آواره و سرکردان مانده باحالت ذلت ، ستمدیده جور و جفا کشیده و بالاخره یك وطنی را پیدا خواهند کرد که اجدادشان در صلح وسکونت حیاتشان رادر آنجا کذرانده اند ، ما صمیمانه متاثر هستیم و بخود ملامت می نمائیم که تنها عبارت عبری که ما میدانیم (شالوم، شالوم لصیون) یعنی سلام باد ! سلام باد به صیون

خلاصه وقایع دو هفته

قسمتی از وقایع این چند روزه که راجع برونق عزا داری ایام دههٔ عاشورا است بعضی از جراید که بعد از تعطیل پیش از روزنامه ما منتشر شده اند شرح داده اند و ماهم بنوبهٔ خود از تحسین انتظامات و رونق ایام عزا خود داری نمینمائیم

***

توقیف جراید مشتکانه از طرف هیئت دولت که‌در دوره های تقنینیه‌ایران سابقه نداشت یکی از وقایع بغرنج و بهت آور این چند روزه محسوب میشود کرچه تفصیل قضیه را جراید ارتجاعی و ضد آزادی برنکهای مختلف اللون‌هرکدام بسلیقه خویش جلوه دادند و حتی در منابر و تکایا که بعقیده مافبایستی غیر از ترویج عزا داری و تقدیر مجاهدات زمامداران دین اسلام در راه رفع ظلم ظالمین بنی امیه وفهمانیدن درجه فداکاری فداکاران چیزهای دیکر کفته شود صرف از راه املق مثل مدیران جراید مذکور از طرف بعضی ما سوء تعبیر کردید تاکار بجائی رسید که‌درروضه خوانی دارالشورای ملی رئیس محترم مجلس آقای مؤتمن الملك رایکی ازاین قبیل اشخاص عصبانی نمود ولی آنچه‌که ما اطلاع داریم قضیه‌تماما برخلاف اشتهارات اشخاص فوق الذکر بوده و این عملیات آقایان مدیران جراید توقیف شده صرف برای مدافعه از منافع مملکت بود .

چون جراید در نتیجه مجاهدات مدیران محترم جرایـد توقیف شده و همت رفقای ما کارکران مطابع و جدیت وکـلای محترم آزادی خواه پارلمان و بالنتیجه ملزم شدن دولت از مراعات از مواد قانون اساسی از توقیف خارج کردید مـا بیشتر از این دراطراف این مسئله اظهار نظررا زاید دانسته ومنتظریم که من بعد نظیر این وقایع که لطمه بـه قانون اساسی مملکت و اساس مشروطیت میباشد تکرار نشود

نامه هحیم برای اطلاع افکارعمومی تصمیم کرفته بودبیطرفانه در اطراف‌اهمیت مطبوعات و مقام بلند آن که‌جراید متملق موافق سلیقه خود و برای اینکه هجومی برآزادی کرده باشند صغرا و کبرائی در اینموضوع چیده و در واقع اظهار عقیده انهایمشابه بلند کردن پیراهن‌عثمان بود مطالعاتی نماید لیکن ضیق صفحات این شماره از اجرای تصمیم فوق مانع شد و بحتمل در آتیه در اینموضوع مقالاتی در این نامه ملی درج شود .

در خاتمه تشکرات خودرا خدمت آقایان وکلای محترم و معظمی که دررد توقیف جراید جان فشانی کردند تقدیم یك میکوئیم

سؤال از تشکیلات صیونیت

— طهران —

مستدعی است‌جواب سؤالات ذیل‌را از برای استحضار ملت اعلام دارید

(۱) آیا کسر صندوق صیونیت و قروض آن چه مبلغ است وازچه منبعی پرداخته خواهد شد .

(۲) آیا وجوهی که از برای غارت زدکان ارومیه از طرف ملت و با نظارت شما جمع اوری شد واز امریکا رسید بچه مصرف رسید واگر بمصرفی‌نرسیده کجا است وبچه مصرف خواهد رسید؟

نمره ٤ — یك نفر عتیقه چی

تشکر

از اینکه ملت اسرائیل طهران وافراد صیونیت نسبت باین جانب ابرازحسن ظن فرموده و تقاضا فرموده اند که تاسیس تشکیلات ملی را عهده دار شوم با اینکه تمام اوقاتم از برای خدمت بملت مصروف و روزنامه را نیز از برای همین مقصود تاسیس کرده وبا علاقه مفرطی که بسعادت ملت خود وصیون دارم مقاسفانه باشخاص نازکین ومفتن وبی سواد که اوقات خود را بلفاظی ولا ابالی گری میکذرانند نمیتوانم در یك‌جا جمع شوم . البته اکر اشخاص شرافت مند و عالم وفعالی دراین مسائل وارد باشند این جانب نیز صمیمانه و باکمال میل دست مساعدت را بطرف ان ها دراز خواهم کرد

س . ح . حایم

اخطار

نامه ما از برای قرائت خانه ها ادارات جراید مهمان خانها کلوبها و کلیه محافل و مجامع عمومی مجانا ارسال میکردد

نامه ما باسرمایه شخصی تاسیس و اداره میشود از طرف هیچ جمعیت و دسته تقاضای مساعده نکرده و نخواهیم کرد

یان مدیران جرائد توقیف شده را
نشان ومتوجه ثمرات اتحاد واتفاق
و متذکر میشویم که در هر مسئله
سائل سیاسی ممکن است مابین آقایان
ف عقیده رخ دهد ولی برای حفظ شئونات
ه انکاری و پیشرفت مقاصد ملی لازم است که
تفاق قانونی را از دست نداده و در
م آن بهر وسیلهٔ باشد اعم از تشکیل
ب مطبوعات یا وسایل دیگر بکوشند ه
(یاد داشتهای سفارت انگلیس)

در موضوع توقیف جراید

برای اینکه قارئین محترم کاملا از
وع توقیف جراید مستحضر باشند
عات ذیل را از نظر میگذرانیم

چند روز قبل از توقیف جراید یادد
تی راجع به مندرجات جراید از طرف
رت انگلیس بدولت میرسد ه دولت
۷ محرم هفت روزنامه را یك دفعه
ف کرده روز هشتم نیز جریده خندد
سیاست روز نهم جریده استقامت را
مجموع آنها ده روزنامه باشد تحت
یف در اورد

پس از انکه سفارت انگلیس اطلاع
قضیه حاصل نموده و کار کنان آنجا
استحضار مردم از مسئله یاد داشت
وق گردیدند یاد داشت ثانوی بدولت
در و درخواست کردند که قضیه را
یب نماید و دولت درشمارهٔ اخیر روزنامه
ارهٔ ایران که از اقدام خلاف قانون
ت بطور غیر رسمی دفاع میکرد تکذیبی
جواب ستاره و سایر اشخاصیکه توضیح
استه بودند بدین مضمون که توقیف
راید فقط برای این بود که برخلاف
انون مطبوعات نوشته بودند منتشر گردید

چیزیکه خیلی جالب توجه میباشد
ن است که برای کم کردن رد مسئله
ریده اقدام را هم جزو توقیف شده
قلمداد نمودند

در اثنای اینکه مدیران جرایدتوقیف
ه و کار کران مطابع ووکلای آزادی
واه مشغول اقدام برای رفع توقیف
ده اند آنچه که اطلاع حاصل کردیم
طرف سفارت شوروی و رفیق شومیا
کی شارژ دافر سفارت مزبور بطور
صوصی اقداماتی برای رفع توقیف
راید بعمل آمده و مؤثر هم واقع
دیده است گویا وزیر مختار امریکا نیز
طور دوستانه آقای قوام السلطنه را از
ن اقدام خلاف قانون سر زنش کرده اند

کار کنان هجیم از این اقدام
کلای آزادیخواه و نماینده دولت دوست
مجوار و آزادیخواه روسیه و وزیر
ختار امریکا که از برای رفع تالمات وارده
ما از مساء تهای خود فرو گذار ننمودند
یت امتنان را دارند

و بافتخار فتح آزادی قلم از طرف
یران جراید توقیف شده جشنی بر پا
واهد گردید

ما این موفقیت را بهمکاران آزادی
واه خود و ملت ایران صمیمانه
بریك میگوئیم

تعدی

قابل توجه وزارت مالیه

میرزا سید محمد خان و میرزا ادم
خان اعضاء مالیه دماوند نسبت بکلیمیان
ان نقطه ظلم و تعدی می نمایند ه امید
واریم وزارت جلیله مالیه رفع تعدیات
انها را زود تر بنماید

تصحیح و معذرت

در شماره قبل امضاء جناب آقای
آقا میرزا عزیز خان در ذیل مکتوب
کرمانشاه بواسطه قصور مطبعه عزیز قانان
نوشته شده بود ه

مطبوعات

جریده شریفه مهرمنیر مظفریه مشهد
که از جراید ملی است از نامه ما تقریظ
نوشته بود ه ما تشکرات قلبی خود را
بمدیر محترم و کارکنان آن جریده فریده
تقدیم و دوام انرا از خداوند مسئلت میکنیم

***

جریده شریفه عصر ازادی مظفریه شیراز
وصول نامه ما را اعلام نموده بود ما
تشکرات خود را تقدیم میداریم

جریده شریفه بیستون مظفریه کرمانشاه
که با قلم اقای صدیق دفتر که از جوانان
ازادی خواه هستند اداره میشود نامه
ما را تقریظ کرده بود ما تشکرات قلبی
خود را صمیمانه باقای صدیق دفتر وکار
کنان محترم بیستون تقدیم میداریم

اخطار

اداره هجیم در ولایات مخیر لازم
دارد هر کس که میتواند افتخارا ازعهده
این کار بر اید خود را معرفی کند
اداره هجیم ابونمان کمتر از یك
سال نمی پذیرد
اگر وجوه تا اول ماه تشرین اول
باداره نرسد اداره از ارسال روزنامه
خود داری خواهد کرد

***

نامه هجیم از برای کلیه ادارات جرائد
مرکز و ولایات و قرائت خانه ها مهمان
خانه ها و کلوبها مجاناً ارسال میشود
در صورتیکه فراش از رسانیدن ان
مضایقه کند مستدعی است باداره اطلاع دهند

دار الشورای ملی

گر چه بواسطه تعطیل ایام عزاداری
جلسات مجلس مقدس شورای ملی تعویق
افتاده بود ولی در جلسه یکشنبه ۱۷
سنبله مذاکرات مهمی جریان کرده که ما
بواسطه اهمیت حیاتی آن از ذکرش
خود داری نمینمائیم

از طرف دولت پیشنهادات سنکلر
و اسفاندیاری وبل تقدیم مجلس گردید
و شاهزاده سلیمان میرزا اظهاراتی
نمودند راجع باینکه دولت باید پس از
اظهار عقیده و اتحاد تصمیم در باره یکی
از آنها یعنی هر کدام را که مفیدتر میداند
پیشنهاد را تقدیم پارلمان کند ما نظریات
ایشان را کاملا تقدیر مینمائیم ه با لجمله
میتوان گفت که در تقدیم این پیشنهاد
که فشار های جراید ضد استاندارد
و انگلیس و افکار وکلای آزادی خواه
مجالس دخالت تام دارند قدم های عملی
بطرف امور حیاتی مملکت برداشته میشود
امیدواریم که عنقریب نتیجه اقدامات
پارلمان را که کاملا موافق منافع مملکت
خواهد شد در موضوع نفت شمال
مشاهده نمائیم

اخبار خارجه

خلاصه وقایع

مهم ترین و برجسته ترین وقایعی
که در عرض ایام تعطیل نامه هجیم در
خاك خارجه جریان داشته قضیه جنك های
آسیای صغیر و فتوحات اردوی کمالیون میباشد

قشون دلیر عثمانی بعد از خاتمه
جنك بین الملل و تعیین شدن مقدرات
امپرا طوری ترك بدست دول فاتح و
مخصوصا ظاهر شدن اطماع انگلیس در
موضوع بقیه اناطولی و بالاخره در جنك
های یونان و عثمانی که از چند سال
باینطرف در جریان بوده و حیات و ممات
ملت نجیب عثمانی بسته به نتیجه آن بود
سر مشق فدا کاری بملل شرق بوده و در
عرض این مدت متمادی درتحت ریاست
عالیه مصطفی کمال پاشا آن داهیه شرق
رشیداند از وطن خود دفاع و با آن همه
تقویتهای دولت بریتانی از سیاست یونان
ز حق در طرف مظلومین ظاهر و در
تعقیب جنکهای اخیر تمام اردوی یونان
مامور آسیای صغیر منکول ومجذوب گردید

***

بواسطه اینکه دولت عثمانی که یکی
از دول مهم اسلامی بوده وهمیشه طرفداری
از ملت یهود کرده و مهربانیهای انملت
در باره ملت یهود مشهود خاص و عام
میباشد بنا براین برادران اسرائیلی
مادر آنجا دائما درراحت واسایش بوده اند
کارکنان نامه ملی مابنام ملت یهود این
فتوحاترا بان ملت نجیب تبریك گفته و
موفقیت ابدی انانرا در پیشرفت مقاصد
مقدسه خودشان درخواست مینمایند

(هجیم)

مطبوعات خارجه

راجع به قتل راتنو

در تعقیب شرحی که در شماره
۴ و ۵ راجع بقتل راتنو وزیر امور خارجه
آلمان که از یهود آلمان است مندرج بود
شرح ذیل را جریده شریفه آزادی شرق
منتشر کرده است :

نقل از شماره ۱۷—۱۸ آزادی شرق
منطبعه برلن

واقعه تاسف آور قتل وزیر خارجه
آلمان

البته خوانندگان محترم تاکنون
بواسطه تلگرافات بی سیم در جراید محلی
از دور ونزدیك خبر تاسف آور قتل
وزیر امور خارجه آلمان را شنیده و
خوانده اند ه

این قتل جنایت کارانه که بدست
جانیانه چند نفر اشخاص بی نام و نشان
صورت گرفته است بسیاری از ملت آلمان
را بماتم نشانده است

ما برای اطلاع خوانندگان محترم
خلاصه واقعه را در اینجا ذکر میکنیم :

(در روز شنبه ۲۴ ماه ژوئن در ساعت
ده وسی دقیقه قبل از ظهر در حالتیکه
آقای (راتناو) با اتوموبیل از منزل
خود حرکت کرده و بسمت وزارتخانه
میرفت در بین راه یك اتوموبیل دیگرکه
حامل سه نفر اشخاص مجهول بود از عقب
رسیده یکی از آنها حرکت اتوموبیل را
اداره میکرده ودو نفر دیگر ابتدا باطپانچه
دو گلوله به هدف زده که یکی از پهلوی
راست داخل و از میان دنده های چپ
خارج ودیگری از پشت گردن داخل واز
میان دهان مقتول خارج شده است ه و
متعاقب آن یك بمب دستی هم به اتوموبیل
انداخته اند که تمام نشیمن آنرا متلاشی
ساخت ه از قرار معلوم در همان قیراول
تسلیم جان کرده است ه

جانیان نیز بسرعت هرچه تمامتر
با اتوموبیل فرار کرده وبنا بشهرتی پس
از طی یك ساعت مسافت بعدی اتوموبیل
را جا گذارده باظهاره خط فرار خودرا
از نظر تجسس پلیس ها مخفی داشته اند

روز شنبهٔ ۲۷ نیز درساعت دوازده
ظهر بایك جلال و احترام تمامی جنازه
وزیر مقتول را به پارلمان (رایخستاغ)
نقل کرده و در آنجا با حضور تمام وزراء
و نمایندگان اجنبی و وکلاء آقای رئیس
جمهوری آلمان (ابرت) نطق خیلی
مؤثر و مفصل در روی جنازه مقتول که
بابیرق المان پوشیده و باگلها وریاحین زینت
داده شده بود ایراد کردند وپس ازختم
مجلس ترحیم نیز جنازه را با احترامات
نظامی و موزیك حرکت داده و درمقبره
فامیلی وزیر مقتول بخاك سپردند ه

در آن روز ساعت دوازده که تمام
دوایر دولتی و عموم کارخانجات وحرکت
راه آهن را تعطیل کرده و بیرقهای ماتم
در روی تمام عمارتهای دولتی افراشته
شده بود ه

کارکنان اداره ازادی شرق پس از
اظهار تاسف از حدوث این اتفاق ناگوار
امیدواریم عنقریب مرتکبین گرفتار وبسزای
خود خواهند رسید ه

بموجب خبری که در حین چاپ
روزنامه رسیده یك نفر از قاتلین رابدست
اورده اند ه و این شخص اتوموبیل چی
انها بوده است ولی کارش اتوموبیل چی
گری نیست ه

دلم نسوان

مقایسه مابین نسوان شرق و غرب

اثر : ع ه صادقی

—۱۲—

پس از ورود باردو تمام افراد
اردوی ژاپونی سرباز روسی را تحسین
کفته و دست اخوت بطرف او دراز
کرداند بعد موافق توصیه و تقاضای
سرباز ژاپونی بفوریت بازوی مجرح سرباز
روسی را در مریضخانه اردوی ژاپونی
معالجه نموده و باتفاق چند نفر از
سربازان ژاپونی تا نزدیکیهای اردوی
روسیه مشایعت کرده مراجعت نمودند

از نوشتن این واقعه نشان دادن
نمونه ازوطن پرستی وعلاقه بود که ملل
متمدنه نسبت بوطن و حفظ حیثیت
عمومی دارند و گرنه نظیر بروز این
قبیل احساسات از امپراتور وفرماندهای
عمومی و مارشالها گرفته تا افراد
سربازان ژاپونی در تاریخ جنك روس
و ژاپون زیاد است ه

من جمله واقعه آمیرال توگواست
که در بستر بیماری خوابیده و طبیب
قدغن کرده بود که از جای خود تکان
نخورد بمحض رسیدن تلگراف امپراطور
که قریب باین مضمون بوده (آمیرال
من موقع اجرای وظیفه است تا شش
ساعت سر کشتی های جنگی خود
حاضر باشید) ز رختخواب جسته و بلا
فاصله لباس امیرالی خودرا پوشیده حاضر
سفر میشود و در مقابل اصرار حکیم
که تکان خوردن از جای خویش را
برای او خیلی خطرناك میدانست تلگراف
مزبور را نشانداده و اظهار میکند که
دوای درد من همین بود که رسید و
نیز در حین مفارقت از خانه اش اختیار
تمام زندگانی خودرا بدست عیال خود
سپرده و میگوید که از امروز رابطه
زندگانی مابین ما مقطوع گردید تامراجعت
من نباید کاغذی بمن بنویسید زیرا من
جوابی بکاغذ های شما نخواهم داد اگر
مردم در راه وظیفه مرده ام و بواسطه
اینکه شما از حالا مرا مرده تصور خواهید
کرد متاثر نمیشوید و بالعکس زندگانی
را از سر خواهیم گرفت

غرض این بود که حس شرافت
و عدم احساس آن در یك خانواده
بسته بتشکیلات منظم و غیر منظم ان
خانواده و ادراك و معرفت اداره کننده
کانش می باشد ودر راس افراد خانواده
مادر قرار گرفته و کاملا اخلاق افراد
ان مربوط بحسن و یا سؤ اخلاق مادر
می باشد ه

جای افکار نیست که سرمنشاء حسن
اخلاق علم و سؤ اخلاق جهل و
نادانی است ه

بچه که از قدم گذاردن به دنیا
شیر مادر غذای او ، اغوش مادر مکان
او ه و حرف مادر ملکه او است بصفحه
گراماقون می ماند که هر چه مادر بگوید
و هر کاری بکند و هر عملی از او سر
بزند طابق النعل بالنعل در سینه ان نقش
می بندد ه

نظر باین که پدر (مخصوصا در
مشرق زمین) عامل ضعیف درامور اخلاقی
خانواده است واو هر قدر هم متمدن و
خوش اخلاق بوده باشد حرفهای او صد
یك اثرات حرفهای مادر را در بچه و
افراد خانواده نخواهد داشت ه

حالا پناه بخدا که انهم بد اخلاق
وجاهل وضعیف النفس باشد دیگر کار تمام است

زیرا یك پدر متمدن و خوش اخلاق نظر بوظیفه سنگینی که دارد حتی الامکان از جریانات سوء خانواده اش دفاع و جلوگیری کرده و علی رغم مقاومتهای زن جاهلش در راه تعلیم و تربیت فرزندانش کوشش خواهد کرد ، ولی پدر جاهل و نافهم یك خانواده جهل و نادانی بواسطه عدم احساس وظیفه خود و نداشتن قوای دفاعیه کاملا در تحت نفوذ جهال افراد خانواده خود واقع گردیده نه اینکه قادر بجلوگیری از بعضی افسادات نمیشود بلکه خودش نور کورانه آلت ازدیاد فساد اخلاق بین افراد انها خواهد بود ،

هم مسائل

اقتباس از مجله ایرانشهر مطبعه برلین

زن بهترین گل بوستان خلقت است افسوس که در صحن چمن مملکت ایران که بصحت یا بخطا در دنیا بطراوت ریاحین معروف شده دختران حوا را از نعمت تربیت که باران جان و آفتاب روح و روان است محروم داشته اند ولی از پرتو همان قانون طبیعی که در قلب صحراهای خشك بعضی نباتات را زنده نگاه میدارد در ایران هم عطش معرفت در میان گروه زنان بعضی ها را نگذاشته بکلی زیر پای جهالت مردان وجود کالمعدوم باشند چنانکه بعضی از آنان از چشمه ذوق و شوق قطرهٔ چشیده و از خود اثراتی باقی گذاشته اند از جمله این زنان یکی شاعرهٔ ایران مهستی گنجوی است که در اینجا چند قطعه از رباعیات او را درج میکنیم ، این رباعی ها را از یك نسخه خطی که ده سال پیش در پاریس بدست ما افتاده بود استنساخ کرده بودیم ،

راجع بترجمه حال مهستی در شماره ای آینده شرحی خواهیم نوشت و از خوانندگان هم خواهشمندیم هر کس در این باب چیزی بنظرش رسیده است برای ما بنویسد باشد که ترجمه حال این زن ادیب بدین ترتیب جمع آوری شود

عشق است که شیرنر زبون آید از و
بحری است که طره‌ها برون آید ازو
که دوستی کند که روح افزاید
که دشمنی که بوی خون آید ازو

در کوی خرابات یکی در و بیشم
زآن خم ز کوه می پیاور پیشم
صوفی بچه ام ولی نه کافر کیشم
مولای کسی نیم غلام خویشم

لعل تو مکیدم آرزو میکردم
می با تو کشیدم ارزو میکردم
در مستی و در خمار و در هشیاری
چنك تو شنیدم ارزو میکردم

هان تا بخرابات مجازی نایی
تا کار قلندری نسازی نایی
این چاره رندان سر اندازان است
جانبازانند تا نبازی نایی

ای باده که جان فدای پیغام تو باد
گر بر گذری بکوی ان حور نژاد
گو در سر راه مهستی را دیدم
کز ارزوی تو جان شیرین میداد

کمپلوی خطرناك

روز چهار شنبه گذشته آقای میرزا لقمان نماینده کلیمی ها و چند نفر از اعضاء بد سابقه و مفتن صهیونیست در یکی از باغات اطراف شهر اجتماع نموده بدستور یکی از مقامات خارجی از برای بد بختی ملت یهود مشغول طرح نقشه بودند

مخبر هحیم

**

ما اطلاعات خود را در این خصوص از برای شمارهٔ آینده تکمیل و انتشار خواهیم داد

اعتذار

بواسطه تعطیل عمومی کارگران مطابع انتشار روزنامه ما سه روز بتاخیر افتاد از هفته آتیه انشاء الله کماقی السابق مرتبا روزهای سه شنبه منتشر خواهد شد

دفتر هحیم

سارقه عشق

ترجمه ، علی صادقی

۲

در یکنظر مشاهده نمود که رفیق راهش موافق آمال خود میباشد ، ، ،

لازم است در اینجا بذکر جملهٔ معترضه بپردازیم زیرا بعضی از قارئین این کتاب ـ آنهائیکه خیلی محجویند ـ ازاین طرز شروع ما باین رمان اظهار شکایت نموده خواهند گفت :

البته این زن که اسمش راماریان گذاشته اند اگر هم بی عصمت نباشد لابد یکی از زنهای شوخ مشربی است وگرنه چگونه ممکن است زنیکه دارای عصمت و عفت باشد بایکنفر مرد جوانی مایل بمسافرت دریك اطاق بوده باشد ، آیا چنین نیست و اگر فرضا هم رفیق راه این زن را جوانی مانند (ادونیس) که او را خاطر خواه (زهره) فرض میکنند ، قلمداد نمائید ، ایا در آنوقت لزوم پیدا نمیکند که شما هم یکنفر سحر بازی بوده باشید ؟

در جواب قارئین خودم میگویم که :

خوب پیدا گردید در واقع این شخص یك جوان قابل و آراستهٔ بود ، اگر چه وجود این جوان در اطاق ماین تبسمی در لبهای ماریان تولید کرده بود ولی مبادا دردل شما دربارهٔ این زن که نه اورا دیده ونه با و حرفی زده و نه میشناسید سوء ظنی تولید شود

من بشما قول میدهم که : مشار الیها از حیث وقار بصد نفر از زن هائیکه دارای عصمت و عفت بوده و اعتنائی بمشاهدات خود ندارند ، تفوق داشت

اگر اجازه بدهید در آتیه در بارهٔ اخلاق ماریان معلومات مفصلی خواهم داد و گمان میکنم در آنوقت شما از الفتی که با این زن پیدا میکنید تاسف نخواهید کرد ، عجالتا برای اینکه میخواهم سوء تاثیر بعض تعبیراتی را که از قلم من صادر میشود تخفیف داده باشم اینرا عرض میکنم که :

نظریات آنروزی ماریان در موضوع رفیق راهش نظیر ملاحظات شما بود یعنی همانطوریکه شما ها رفاقت یك رفیق قشنك وخوش منظر وشوخ ظریف را بیك شخص زشت و عبوس ترجیح میدهید آنهم موافق همین نظریه از دیدن رفیق راه خود ممنون شده بود

اینك معترضه خود را در اینجا تمام میکنم و اگر من بعد هم تقاضای تجدید آنرا نمائید قبول نخواهم کرد

رفیق راه ماریان جوانی راسته و دارای ریش ظریفی بود که نه در ترتیب آن اهمالی کرده ونه سعی کاملی بعمل آورده باشد

پیشانی وسیع که قدری مدور بود ، ، ، (زیر پیشانی های مدور بعضی چیز هائی هست) !

جوان مزبور مشغول مطالعه بوده و روز نامه (او پنیون اسپوانال) را میخواند ،

که اینمسئله هم برحدت خون او دلالت میکرد

مشار الیه درحین داخل شدن ماریان به ماشین مثل رفتار شخصی که دارای تربیت خوبی باشد بقدر یك ثانیه مطالعه خود را قطع کرده بزن جوان سلام داده وخوش آمدی کرد ، بعد مجددا مشغول خواندن روزنامه خود گردید ، ، ،

ماریان از اینمسئله هم غیر ممنون نشده بود زیرا جوان مزبور بااین حرکت خود تراکت و قابلیت خود را اثبات کرده بود البته با نظر حریصانه بیك زنی نگاه کردن ومثل اینکه عکس آنرا برمیدارند بدقت باو چشم دوختن و بدین وسیله از اولذت بردن از خصائص اشخاص بی نزاکت میباشد

از مقالات وارده

حضور مبارك مدیر روشن ضمیر جریده فریده هحیم دام توفیق العالی اولا ان عید سعید تاریخی راکه داجع بستقلال داخلی فلسطین است به همه ازادی خواهان عالم تبریك میگوییم

و اظهار شعف و مسرت واجمع باین قیامت کبری را از قوه بشر خارج دانسته بی یقین است امر صورت نگرفته جز بوسیله و قوه خداوند ابراهیم چنانچه در کتاب حزقیل و غیره فرموده و امروز به وعده خود وفا نموده است و مطلب دیگر که باید همیشه در نظر داشته باشیم این است که موقعی که خداوند ما ملت ستمدیده را باطراف عالم متفرق کرد بحمدالله تعالی ما اسرائیل ایران خوش بخت بوده ایم که در یك مملکت قدیمی تاریخ در ظل حمایت یك ملت کهن سال اصیل واقع شده ایم که زبان ما از قدر دانی آن کوتاه است اگر چه بعضی اوقات در زحمت و فشار بوده ایم ولی اگر بدیده حقیقت بنگریم ان پیش امد های ناگوار هم از طرف اراذل واوباش بوده لکن طبقات مختلفه علمای روحانی اسلام و هر طبقه اصناف و مستخدمین دولت و کسبه با کمال مهربانی و محبت ومهمان نوازی بامارفتار نموده‌اند و امروز که اورشلیم بازوهای پر محبت خود را باز کرده و از برای پذیرائی ما حاضر شده است ماهنوز نمیتوانیم از این وطن مالوف و مقدس دل بر کنیم لکن از انجائیکه نظر خداوند قدیر در این کار است و امرش بایستی انجام بگیرد بر ما لازم است که باورشلیم مراجعت کنیم و البته بر هر فردی از افراد اسرائیل ایران واجب است که بطور فریضه ابدی نسلا بعد نسل محبت ایران و ایرانی را در قلوب خود محفوظ داشته خود را رهین منت این ملت نجیب بدانیم و در خاتمه امیدوار چنانم که هموطنان عزیز ما در این آخرین وحله بیشتر از بیش محبت و مهربانی خود را نسبت بمهمانان خویش ابراز دارند چنانکه وظیفه صاحب خانه است که از مهمانان خود دو دفعه خوب پذیرائی کنند یکدفعه در ورود و یك دفعه خروج ولو اینکه از مهمان خسته هم شده باشد در موقع رفتن نهایت مهربانی را نسبت باو خواهد کرد چرا که وظیفه انسانیت این حکم را می کند

در خاتمه دوام و بقاء استقلال این دو ملت برادر و آن دو مملکت خواهر را از خداوند خواهانم

اسحق ساسون

نگارندهٔ محترم یکی از جوانان خیلی حساس و منورالفکر بوده در هیچ موقعی از خدمت در راه ملت مضایقه نکرده اند ، ما کمال تشکر را ازمحمات ایشان داشته احساسات پاك ایشان راتقدیر میکنیم

**

خدمت مدیر محترم جریده شریفه

هحیم دامت تائیداته از طاوع و وصول آن نامه شریف هیئت مدیره قرائت خانه ملی اصفهان تبریك وتهنیت تقدیم داشته و از اینکه یك شماره را مجانا بعنوان این قرائت خانه ارسال میفرمائید نظر باینکه این قرائت خانه نیز بکلی مجانی است و ا واردین دیناری اخذ نمیشود پذیرفته و تشکرات خود را از این جنبه معارف پروری آن جناب و کار کنان آن جریده شریفه تقدیم میدارد ،

محمد حسین قرائت خانه ملی اصفهان

**

ما تشکرات خود را ازحسن ظنی که از طرف هموطنان خود نسبت بزحمات این اداره در راه انتشار نامهٔ محقر هحیم ابراز میشود تقدیم و مخصوصا بیانات صادقانه آقای اقامیرزا محمد حسین خا که کارکنان این اداره را تشویق میفرمایند بی اندازه مسرور میباشیم

هحیم

بارفروش

مورخه هشت ایلول

خدمت ذیشرافت جناب آقای مد

محترم نامه هحیم

در بارفروش شنیدم بعضی از ر روزنامه هحیم را مرجوع داشته اند شب در انجمن حضور بهم رسانیده پس از تعریف محسنات نامه ملی هحیم رفقا استدعا نمودم ازشما معذرت بخواه متاسفانه بواسطه تلقین خارجی سودی نبخش زیرا اظهاراتشان چنین بود نامه هحیم از حاقوم ضد ملی و صهیونیسم اس اگر چه گفتارشان منطقی نبوده از کو برون تراود آبی که در او است و بخوبی میشناسم ومیدانم این اظهارا فقط برای قران و دینار بوده مه برای رفع القاء شبهه لازم است عقید خالصانه خود را در نامه گرامی هحیم درج فرمائید

یعقوب یوسف زاده استوار

**

آقای محترم اوراق نامه ماگر عقیده ما است اگر کسی حاضر نباشد که بفهمد نامه هحیم قوی ترین مدا حقوق یهود وجدی ترین طرفدار صهیونیس است تقصیری متوجه ما نیست درصورتیکه آن اشخاص باین درجه دایره اطلاعاتشان کم باشد ماصلا متوقع نیستیم که روزنامه مارا بخوانند وآن اشخاص فاسد العقیده وخائنیکه باین وسایل و دسائس صر را گول میزنند بهمین زودی پرده روی کار آنها بر داشته و دست های جنایت کار آن ها را نسبت بصیون و اسرائیل قطع خواهیم کرد

در خاتمه ما از احساسات پاك شما تشکر میکنیم

(هحیم)

مطبعه مرکزی طهران

اول تاسیس شماره (۱۳)

موسس ش

صاحب امتیاز و مدیر

وجه ابونمان عجالتا

قیمت اعلانات صفحه ا

۲ سی شاهی ص ۳

تشخیص قیمت اوایح

این شماره

وق العاده تان مورخه ز

سطین جدید و م

صیونیت

(۲)

چند ماه قبل ازین (مس

ر مستعمرات بریتانیای

طین سیاحت کرده و در

در مجلس مبعوثان ایرا

رات خو را بقرار ذیل اظها

(موقعی پیدا کردم که

ریشون له سیون) را ک

ازده هزار فرسخی (

ع است باز دید نمایم ارا

ان نواز بود و ازهرطرف

ی بایر و زراعت خیلی محق

د مرا بیك ملك حاصلخیز و

نمائی وهدایت کردند که د

کیده بیك حاصل زراعتی خ

ن شده و پس از ان به ا

اخیرا به باغستانهای با شکوه

از درختهای نارنج و مرکب

تصویر و تصوری میدل

اینها در عرض بیست یا س

سطه مساعی و اقدامات جماعت

آنجا زندگی مینمایند بوده بعد باند

می رفتیم ما را قریب پنجاه و ش

یهودیهای جوین احاطه کردند

رف و آن طرف چهار نعل م

بمنطور فلاحینی که در مؤسسا

حتی کار می کردند

بالاخره وقتیکه بمرکز رسید

هار صد نفر از اطفال ذکور

ك عده مساوی دیگر هم از د

لباس سفید در بر کرده پید

ز ما پذیرائی شایانی نمودند

را به چاشت شراب لذیذ

رات حاصل خیز میداد

که لطافت و تشنگی خیابانها

ماشا نمائیم ، من بعد از نما

منظره بدون مبارزه با کسی می

م که بی اندازه متاثر شدم ،

کنندگان اخیر اراضی فلسط

(رامسای ما کدونلد) از

لف اوس آندره ایختنبرك) آمر

ه حرفی ازده‌اند مگر با حا

ت عنصر جدیدیکه در آنجا ظاهر

عنصر مزبور عبارت از صح

بدلات عمیقه ایست که در حی

ی اجتماعی اقتصادی و مذهبی